

515

РУССКИЙ – ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

GuideRight™ ПРОВОЛОЧНЫЕ НАПРАВИТЕЛИ

Описание изделия и номер для повторного заказа см. в Каталоге товаров.

Перед применением данного устройства ознакомьтесь с инструкцией.

ОПИСАНИЕ СОДЕРЖИМОГО КАЖДОЙ СТЕРИЛЬНОЙ УПАКОВКИ СМ. НА ЭТИКЕТКАХ.

МЕДИЦИНСКОЕ УСТРОЙСТВО ОДНОРАЗОВОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ. СОДЕРЖИМОЕ СТЕРИЛЬНО, ЕСЛИ УПАКОВКА НЕ БЫЛА ВСКРЫТА ИЛИ ПОВРЕЖДЕНА. ПОВТОРНОЙ СТЕРИЛИЗАЦИИ НЕ ПОДЛЕЖИТ.

Инструкция по эксплуатации пригодна для вторичной переработки. Утилизируйте изделие и упаковку в соответствии с установленным порядком утилизации твердых биологически опасных отходов.

ОПИСАНИЕ

Проволочные направлятели Abbott Medical имеют оболочку из нержавеющей стали. Покрытие оболочки выполнено либо из PTFE, либо из PTFE и Гепарина, либо покрытие отсутствует. Спецификации проволочного направлятеля указаны на этикетке продукта. * Внешний диаметр указан на этикетке.

* Проводникам с гепариновым покрытием не был присвоен знак CE.

ПОКАЗАНИЯ

Проволочные направлятели Abbott Medical предназначены для использования при подкожном введении катетеров.

ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ

Известных противопоказаний устройства не имеют.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Только для одноразового использования! Одноразовые устройства созданы и протестированы в расчете только на одно применение у пациента. Проводники являются одноразовыми устройствами и не предназначены для повторной обработки и использования. Повторное использование одноразовых устройств сопряжено с риском инфицирования пациента или пользователя вследствие предшествующего использования у пациентов и трудности очистки узких участков на границах материала после прямого контакта с кровью. Подтвержденных методов для удаления прионов с этих устройств не существует. Наличие на устройстве загрязнений или остатков чистящих средств может привести к возникновению побочных реакций у пациента и повреждению устройства. Использование упаковки, произведенной не компанией Abbott Medical, может угрожать функциональности и стерильности устройства из-за недостаточной защиты от повреждений при транспортировке и манипуляциях. Нарушение маркировки вследствие повторной обработки сопряжено с риском неправильного использования устройства и нарушения отслеживаемости проводника. Повторная обработка и использование чреваты травмированием, хроническими заболеваниями и смертью пациента либо пользователя.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

ЗАПРЕЩАЕТСЯ вносить какие-либо изменения в данное устройство.

Не допускайте контакта с органическими растворителями.

Данным устройством разрешено пользоваться только врачам, имеющим специальную подготовку по катетеризации сердца.

Введение в артерию может привести к чрезмерному кровотечению и (или) другим осложнениям.

Извлечение проволочного направлятеля через канюлю металлической иглы может привести к повреждению направлятеля. Сначала необходимо удалить канюлю.

При ощущении сопротивления не пытайтесь вводить или извлекать проволочный направлятель. Определите причину сопротивления с помощью рентгеноскопии. Если причину сопротивления определить невозможно, извлеките одновременно проволочный направлятель и катетер.

Следите, чтобы проволочный направлятель случайно не вошел полностью в тело пациента.

ХРАНИТЬ В СУХОМ, ПРОХЛАДНОМ, ТЕМНОМ МЕСТЕ.

ОСЛОЖНЕНИЯ

Процедуры, требующие подкожного введения катетера/ проволочного направлятеля, не должны проводиться медицинским персоналом, не знакомым с возможными осложнениями. Во время некоторых процедур могут возникнуть такие осложнения, как воздушная эмболия, гематома, сепсис или инфекция, чрезмерное кровотечение, повреждение сосуда, а также другие осложнения.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

1. Промойте проволочный направлятель стерильным гепаринизированным физиологическим раствором или подобным изотоническим раствором, присоединив шприц к люэровскому поршню диспенсера проволочного направлятеля.
2. Вставьте гибкий конец проволочного направлятеля в иглу.
3. Продвиньте проволочный направлятель через иглу.
4. Введите проволочный направлятель.

ПРИМЕЧАНИЕ: Следите, чтобы снаружи оставалась достаточно длинная часть проволочного направлятеля. Наружная часть проволочного направлятеля должна быть длиннее собранного интродуктора подкожного катетера.

5. Удерживая проволочный направлятель, достаньте иглу.
6. Осмотрите и подготовьте выбранный катетер в соответствии с инструкциями изготовителя.
7. Продвиньте катетер по проволочному направлятелю.

ПРОВОДНИКИ С ПОДВИЖНЫМ СЕРДЕЧНИКОМ

Чтобы удлинить гибкий сегмент проводника с подвижным сердечником, осторожно выдвиньте сердечник. Чтобы укоротить гибкий сегмент, осторожно нажмите на сердечник.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Когда проволочный направлятель находится в сосуде, не продвигайте подвижный сердечник, если конец загнут. Никогда не поворачивайте сердечник и не прикладываете к нему усилий. Чрезмерные усилия могут привести к проникновению сердечника сквозь спиральную оболочку проводника и повреждению сосуда.